



DAL 1950 APRIAMO UN MONDO SINCE 1950 WE OPEN A WORLD



finestre per la vita dal 1950

Cosa significa Made in Sidel?

Per Giuseppe Damiani, fondatore dell'azienda, il significato ha radici profonde fatte di passione e idee innovative, ben salde nel terreno dell'esperienza e alimentate da validi collaboratori, su cui oggi si regge un'industria del legno di 30.000 mq, che continua a realizzare prodotti sempre più apprezzati in Italia e all'estero. Oggi Made in Sidel significa qualità, ma anche molto altro: responsabilità sociale, attenzione all'ambiente, una rete commerciale strutturata e un servizio clienti attivo e sempre disponibile. La giusta "rifinitura" che rende ancora più importante un prodotto che dura nel tempo, come quelli artigianali "di una volta". Per volontà della famiglia Damiani, ancora a capo dell'azienda, le moderne tecnologie e le linee di produzione automatizzate sono uno strumento per migliorare estetica, funzionalità e sicurezza e non un semplice mezzo per fare numeri. L'obiettivo primario resta quello di stupire il cliente con un prodotto di alta gamma, adatto a stili e gusti diversi, "su misura" come quello realizzato ad hoc, ma più efficace in termini di prestazione.

Molto più che industriale, molto più che artigianale: questo è Made in Sidel.

What does Made in Sidel mean?

For Giuseppe Damiani, founder of the company, meaning has deep roots of passion and innovative ideas, well-grounded in the field of experience and fueled by valued collaborators, today holding 30,000-square-meters wood industry, which continues to give results more and more appreciated in Italy and abroad. Today Made in Sidel means quality, but also much more: corporate social responsibility, attention to the environment, a structured business network and active customer service are the "finishing" that makes a product it even more important, as the craftsmanship products of "once". By the will of the Damiani family, still at the forefront of the company, modern technology and automated production lines are tools to enhance aesthetics, functionality and safety. The primary goal is to impress the customer with a high-end product, suitable for different styles and tastes, "tailored" as the one made ad hoc but more effective in terms of performance.

Much more than industrial, far more than artisan: this is Made in Sidel.



Crediamo così tanto nei nostri prodotti che lavoriamo in modo tale da renderli il più possibile duraturi nel tempo. Un prodotto garantito.

We believe so much in our products that we work in such a way as to make them as durable as possible over time. A guaranteed product.

MASSIMA GARANZIA E RISPETTO PER L'AMBIENTE

MAXIMUM WARRANTY AND RESPECT FOR THE ENVIRONMENT



Tutti i prodotti Sidel sono garantiti per almeno 10 anni, a testimonianza della qualità dei materiali e dei processi produttivi utilizzati. Ogni articolo riporta anche il sigillo CE, che ne indica il rispetto dei requisiti decretati nella UNI EN 14351-1 e UNI 13659 e certifica che la tenuta ad acqua, aria e vento e la resistenza meccanica del prodotto siano conformi ai parametri determinati in laboratorio. Sono inoltre certificati dall'Istituto di Rosenheim per l'alta efficienza nell'isolamento termico.

All Sidel products are guaranteed for 10 years, as evidenced by the quality of materials and production processes used. Each article also reports the CE seal, which indicates compliance with UNI EN 14351-1 and UNI 13659 requirements, and certifies that the water, air, wind and mechanical strength of the product comply with the laboratory parameters. They are also certified by the Rosenheim Institute for high efficiency in thermal insulation.

A un prodotto d'eccellenza corrisponde un servizio di pari livello, dalla vendita alla consegna, che crea una relazione privilegiata con chi ha scelto Sidel. Al momento della consegna viene rilasciato il certificato di garanzia, insieme a un manuale d'uso e a un kit per il nutrimento e la pulizia dei serramenti.

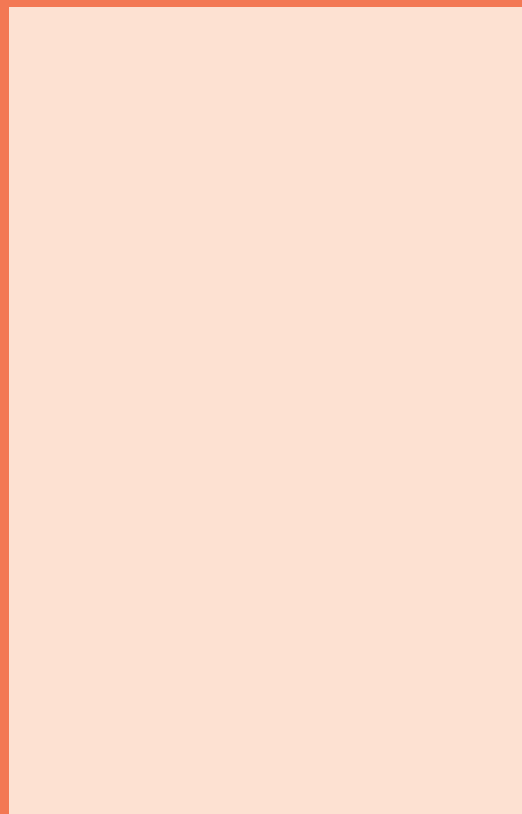
A product of excellence corresponds to a level service from sale to delivery, which creates a privileged relationship with who has chosen Sidel. At the time of delivery, the warranty certificate is issued, together with a user manual and a nursing and cleaning kit.



La nostra storia, il nostro presente e il nostro futuro sono fatti di legno, materia prima naturale per eccellenza, che preserviamo con una politica aziendale orientata al rispetto dell'ambiente. L'utilizzo di materiali ecosostenibili, di tecnologie a basso impatto ambientale e i rigorosi standard di selezione dei fornitori delle materie prime sono alla base della nostra filosofia eco-friendly, che condividiamo quotidianamente con clienti, collaboratori e fornitori.

Our history, our present, and our future are made of wood, the natural raw material of excellence, which we preserve with a business-oriented policy of respect for the environment. The use of environmentally friendly materials, low environmental impact technologies and strict selection standards for raw material suppliers are at the heart of our eco-friendly philosophy, which we share daily with customers, collaborators and suppliers.





*Realizziamo serramenti in legno perchè il nostro
passato ci ha insegnato a credere nel futuro.*

*We make wooden windows because our past has
taught us to believe in the future.*

SCEGLI LA TUA FINESTRA IN TUTTO LEGNO

CHOOSE YOUR WINDOW IN WOOD

La finestra è ormai diventata un elemento di arredo della nostra casa; deve dunque soddisfare criteri di prestazioni elevate ed efficienti, deve essere il frutto di ricerca e tecnologia, deve però dare piacere a chi la mette nella propria abitazione.

Quale materiale migliore del legno, unico elemento in natura in grado di proteggerci dal freddo e dal caldo contemporaneamente, di isolare le nostre case dai rumori molesti e cosa ancor più apprezzata è il sapersi reinventare con colori e finiture sempre nuove adattandosi a qualsiasi contesto abitativo dal più moderno al più classico.

Con le attuali tecnologie e l'utilizzo di sistemi flessibili, è possibile progettare la propria finestra affinché sia unica; sempre caratterizzate da un elevato livello estetico e qualitativo e che duri nel tempo.

The window has now become an element of furniture in our home; it must meet high and efficient performance criteria, it must be the result of research and technology, but it must please those who place it in their home.

Which best material of wood, the only element in nature that can protect us from cold and heat at the same time, to isolate our homes from the noisy noises and what is more appreciated to know how to shaping with ever new colors and finishes adapting to any living context from the most modern to the most classic.

With the use of current technologies and the use of flexible systems, you can design your own window to be unique; always characterized by a high level of aesthetic and qualitative and that lasts long.



SERIE
LEADER



SERIE
CLASSIC



SERIE
LIVING





*Uno stile intramontabile
A timeless style*

LEADER

La serie Leader racchiude tutta la qualità e il pregio di un prodotto in vero legno. Una lunga tradizione Sidel che, abbinata alle tecnologie più moderne e all'avanguardia, ha permesso di ottenere un infisso dalle sorprendenti prestazioni tecniche e funzionali. L'attenzione ai dettagli e una selezione accurata dei materiali utilizzati, abbinati ad una lunghissima esperienza e ad una sapiente mano artigianale, rendono la serie Leader adatta ad ogni contesto, rustico, storico o moderno, senza mai trascurare l'isolamento termico ed acustico.

The leader series embodies all the quality and value of a product with real wood Sidel has a long tradition that, combined with the latest technology and cutting edge, has resulted in a frame from the amazing technical and functional performance. Care of detail and careful selection of materials used, together with a long experience and a skilled hand-craftsmanship, make the leader series suitable for any environment, rustic, historical or modern, without ever neglecting the thermal and acoustic insulation.



SERIE
LEADER

serie LEADER

VISTA INTERNA INTERNAL VIEW



VISTA ESTERNA EXTERNAL VIEW

INFO TECNICHE • TECHNICAL INFO

SEZIONI

Telaio sezione 70x72 e Anta sezione 70x72

MATERIALE

Legno lamellare a tre strati di Rovere, Okumè, Pino, Accoya

FERRAMENTA

A nastro Maico con trattamento tricoat anticorrosivo, chiusura multipunto e nottolini antieffrazione di ultima progettazione. Su tutte gli infissi a due e più ante è montato un rostro centrale ad incasso anti-svergolamento

VERNICIATURA

Verniciatura della parte in legno del serramento mediante un ciclo a tre mani (impregnante, fondo e finitura) con prodotti all'acqua

VETRAZIONI

La vetratura di serie prevede il montaggio di vetri basso-emissivo del tipo 33.1-16-33.1 sulle finestre e portefinestre così come prevede la norma UNI 7697 : 2007. La siliconatura è applicata mediante braccio robotico automatico sia sulla parte interna sia sulla parte esterna.

SOGLIA INFERIORE

Gocciolatoio per le finestre in alluminio anodizzato e/o in legno. Per le portefinestre profilo ribassato in alluminio a taglio termico da 69mm in alluminio anodizzato

SECTION

Frame 70x72 Sash 70x72

MATERIAL

Solid Oak, Accoya, Okumè and Pine laminated in three layers

HARDWARE

Ribbon hardware with TRICOAT anti corrosion treatment, multi points closure with security pawls. For windows with two or more sashes is installed a central recessed safety rostrum.

PAINTING

Three cycles of water based painting (impregnate, priming and finishing).

GLAZING

The standard glazing that we install on windows and French doors is 33.1-16-33.1 as required by legislation UNI 7697:2007. Silicone is applied with a robotic arm both on the internal and external side.

LOWER THRESHOLD

Drip available for windows in: anodized aluminum or wood. Aluminum threshold with thermal break for French door, profile of 69 mm.

CERTIFICAZIONI • CERTIFICATIONS



Permeabilità all'aria
Air resistance

classe 4



Tenuta all'acqua
Water resistance

classe E 750



Resistenza al vento
Wind resistance

classe C4



Prove meccaniche
Mechanical tests

conforme



Isolamento acustico
Acoustic insulation

36 dB (std)



Isolamento termico
Thermal insulation

1,2 W/m²k



PRODOTTO
A RISPARMIO
ENERGETICO

ENERGY
SAVING
PRODUCT

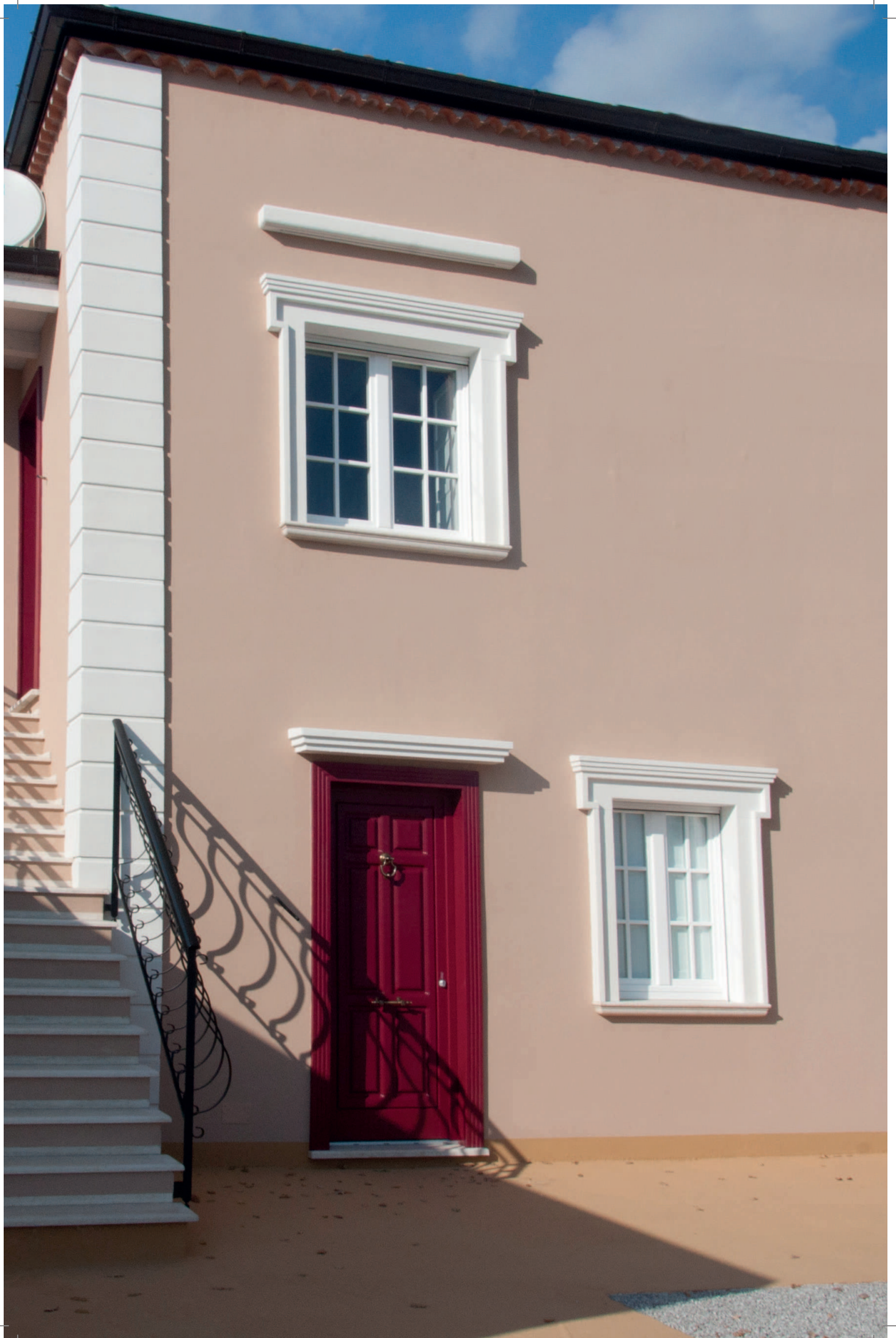
Ferramenta con trattamento
anti-corrosione di serie
Standard hardware with tricoat
anti-corrosion treatment

Possibilità di personalizzare la colorazione
Customized painting

Possibilità di inserire la tenda interna
al vetro camera
Possibility to enter venetian blind

Legni tutti massello lamellare a 3 strati
Solid wood laminated in 3 layers

Profili ridotti anta di soli 70 mm
Sash profile of only 70 mm





Guardando al passato, aperti al futuro.

Looking to the past, open to the future.

CLASSIC

La versione Classic della finestra Leader è studiata per chi ama uno stile classico e raffinato e ha scelto un arredo barocco o modern vintage. I dettagli classici, sia interni che esterni, e l'ampia gamma di laccature e effetti esaltano la bellezza del legno e il pregio dell'intero infisso. Un prodotto classico che si fa moderno nelle prestazioni in termini di isolamento.

The classic version of the Leader window is designed for those who love a classical and refined style and chose a contemporary baroque or modern design. The classic details, both interior and exterior, and the wide range of lacquers and effects enhance the beauty of wood and the value of the windows. A classic product that is modern in performance in terms of insulation.



SERIE
CLASSIC

serie CLASSIC

VISTA INTERNA INTERNAL VIEW



VISTA SEZIONE ANTA SASH SECTION

INFO TECNICHE • TECHNICAL INFO

SEZIONI

Telaio sezione 70x72 e Anta sezione 70x72

MATERIALE

Legno lamellare a tre strati di Rovere, Okumè, Pino, Accoya.

FERRAMENTA

A nastro Maico con trattamento tricoat anticorrosivo, chiusura multipunto e nottolini antieffrazione di ultima progettazione. Su tutte gli infissi a due e più ante è montato un rostro centrale ad incasso anti-svergolamento

VERNICIATURA

Verniciatura della parte in legno del serramento mediante un ciclo a tre mani (impregnante, fondo e finitura) con prodotti all'acqua

VETRAZIONI

La vetratura di serie prevede il montaggio di vetri basso-emissivo del tipo 33.1-16-33.1 sulle finestre e portefinestre così come prevede la norma UNI 7697 : 2007. La siliconatura è applicata mediante braccio robotico automatico sia sulla parte interna sia sulla parte esterna.

SOGLIA INFERIORE

Gocciolatoio per le finestre in alluminio anodizzato e/o in legno. Per le portefinestre profilo ribassato in alluminio a taglio termico da 69mm in alluminio anodizzato

SECTION

Frame 70x72 Sash 70x72

MATERIAL

Solid Oak, Accoya, Okumè and Pine laminated in three layers

HARDWARE

Ribbon hardware with TRICOAT anti corrosion treatment, multi points closure with security pawls. For windows with two or more sashes is installed a central recessed safety rostrum.

PAINTING

Three cycles of water based painting (impregnate, priming and finishing).

GLAZING

The standard glazing that we install on windows and French doors is 33.1-16-33.1 as required by legislation UNI 7697:2007. Silicone is applied with a robotic arm both on the internal and external side.

LOWER THRESHOLD

Drip available for windows in: anodized aluminum or wood. Aluminum threshold with thermal break for French door, profile of 69 mm.

CERTIFICAZIONI • CERTIFICATIONS



Permeabilità all'aria
Air resistance

classe 4



Tenuta all'acqua
Water resistance

classe E 750



Resistenza al vento
Wind resistance

classe C4



Prove meccaniche
Mechanical tests

conforme



Isolamento acustico
Acoustic insulation

36 dB (std)



Isolamento termico
Thermal insulation

1,2 W/m²K



ENERGY SAVING

PRODOTTO
A RISPARMIO
ENERGETICO

ENERGY
SAVING
PRODUCT

Ferramenta con trattamento anti-corrosione di serie

Standard hardware with tricoat anti-corrosion treatment

Possibilità di personalizzare la colorazione

Customaized painting

Possibilità di inserire la tenda interna al vetro camera

Possibility to enter venetian blind

Comice in stile barocco perimetrale e realizzata sia lato interno sia lato esterno

Comice in baroque style both internal and external

Profili ridotti anta di soli 70 mm

Sash pofile of only 70 mm



Quando il comfort diventa green
When comfort becomes green

LIVING

Tecnologia e design: questa è Living, la finestra studiata per ridurre la dispersione di calore e contribuire alla riduzione dei consumi energetici. Agli elevati standard tecnici, corrisponde un'alta qualità della materia prima e un aspetto contemporaneo da personalizzare con una vasta gamma di colorazioni e accessori, per un comfort abitativo totale.

Technology and design: this is Living, the window designed to reduce heat dispersion and help to reduce energy consumption. With the high technical standards, it is an high quality raw material and a contemporary look that can be customized with a wide range of colors and accessories for a total living comfort.



SERIE
LIVING

serie LIVING

VISTA INTERNA INTERNAL VIEW



VISTA ESTERNA EXTERNAL VIEW

INFO TECNICHE • TECHNICAL INFO

SEZIONI

Telaio sezione 70x72 e Anta sezione 88x82

MATERIALE

Legno lamellare a quattro strati di Rovere, Pino

FERRAMENTA

A nastro Maico con trattamento tricoat anticorrosivo, chiusura multipunto e nottolini antieffrazione di ultima progettazione. Su tutte gli infissi a due e più ante è montato un rostro centrale ad incasso anti-svergolamento

VERNICIATURA

Verniciatura della parte in legno del serramento mediante un ciclo a tre mani (impregnante, fondo e finitura) con prodotti all'acqua

VETRAZIONI

La vetrazione di serie prevede il montaggio di vetri completi di cananlina termica e gas argon a doppia camera basso-emissivo del tipo 33.1-12-4-12-33.1 sulle finestre e portefinestre.

La siliconatura è applicata mediante braccio robotico automatico sia sulla parte interna sia sulla parte esterna.

SOGLIA INFERIORE

Gocciolatoio per le finestre in legno. Per le portefinestre profilo ribassato in alluminio a taglio termico da 69mm in alluminio anodizzato

SECTION

Frame 70x72 Sash 88X82

MATERIAL

Solid Oak and Pine laminated in four layers

HARDWARE

Ribbon hardware with TRICOAT anti corrosion treatment, multi points closure with security pawls. For windows with two or more sashes is installed a central recessed safety rostrum.

PAINTING

Three cycles of water based painting (impregnate, priming and finishing).

GLAZING

Standard glazing for windows and french doors are triple glazing with gas argon and warm edge. Kind of glazing is 33.1-12-4-12-33.1

LOWER THRESHOLD

Drip available for windows in: anodized aluminum or wood. Aluminum threshold with thermal break for French door, profile of 69 mm.

CERTIFICAZIONI • CERTIFICATIONS



Permeabilità all'aria
Air resistance

classe 4



Tenuta all'acqua
Water resistance

classe E 1800



Resistenza al vento
Wind resistance

classe C5



Prove meccaniche
Mechanical tests

conforme



Isolamento acustico
Acoustic insulation

37 dB (std)



Isolamento termico
Thermal insulation

0.9W/m²k



< 30 kwh/mqa

CLASSE
A



PRODOTTO
AD ALTA
EFFICIENZA
ENERGETICA



ANTI-EFFRAZIONE
CR 2





Maniglie e maniglioni, colori ed essenze, personalizza le tue finestre. Crea il tuo stile.

Handles and handles, colors and essences, personalize your windows. Create your own style.

SCEGLI LA TUA MANIGLIA, CREA IL TUO STILE

CHOOSE YOUR HANDLE, CREATE YOUR STYLE

Martellina standard



Martellina con chiave



Maniglione per alzante scorrevole



Maniglione per ribalta scorrevole



SCEGLI IL COLORE DELLE TUE FINESTRE

CHOOSE THE COLOR OF YOUR WINDOWS



Scansiona il codice e scegli tra le tante combinazioni di colori

Scan the code and choose from the many color combinations

Le illustrazioni e i testi contenuti in questa brochure si basano su informazioni in possesso al momento della stampa e non costituiscono descrizione delle caratteristiche specifiche da parte del produttore. I colori riportati sono puramente indicativi, per maggiori dettagli fare riferimento alla mazzetta colori vigente al momento dell'acquisto.

The illustrations and texts contained in this brochure are based on information available at the time of printing and are not a description of the specific features of the manufacturer. The colors shown are purely indicative, for more details please refer to the colors available at the time of purchase.



APP MYSIDEL TUTTO IL MONDO SIDEL E' SEMPRE CON TE

APP MYSIDEL ALL THE WORLD SIDEL IS ALWAYS WITH YOU



Sidel non lascia mai soli i suoi clienti, con l'app mysidel potrai sempre sfogliare i cataloghi, scoprire le ultime novità, entrare in contatto con l'azienda per ricevere maggiori informazioni ed attivare la garanzia per i tuoi nuovi serramenti Sidel. Inoltre grazie alle sezioni dedicate potrai conoscere i dettagli tecnici delle tue finestre, le colorazioni disponibili, gli accessori per renderle uniche e tanto altro ancora.

App mysidel tutto il mondo Sidel sempre con te.

Sidel never leaves its customers alone, with the mysidel app you can always browse the catalogs, find out the latest news, get in touch with the company to get more information and activate the warranty for your new Sidel windows. Also thanks to the dedicated sections you will be able to know the technical details of your windows, the colors available, the accessories to make them unique and much more.

App mysidel the Sidel world always with you.

Vivi l'esperienza **Sidel**
in **Realtà Aumentata**

